

لقرار

A/24/14 rev.1
Madrid, 23 September 2021
Original: English

البند 14
انتخاب أعضاء في المجلس التنفيذي

ملخص تنفيذي

تقوم الجمعية العامة في دورتها الرابعة والعشرين بانتخاب 17 دولة عضوا في المجلس التنفيذي للفترة 2021-2025.

الترشيحات والانتخابات للأجهزة الأساسية والهيئات المتفرعة عنها، بما في ذلك تسمية المرشحين لتمثيل الأقاليم في المجلس التنفيذي للفترة 2021-2025، تمت خلال الاجتماعات التالية للجان الإقليمية في المنظمة: الاجتماع السابع والأربعين للجنة للشرق الأوسط (الرياض، المملكة العربية السعودية، 27 أيار/مايو 2021)؛ والاجتماع السادس والستين للجنة أوروبا (أثينا، اليونان، 3 حزيران/يونيو 2021)؛ و الاجتماع السادس والستين للجنة القارة الأمريكية (إفتراضي، في 24 حزيران/يونيو 2021)، والاجتماع الرابع والستين للجنة أفريقيا (سال، الرأس الأخضر، 2 أيلول/سبتمبر 2021)؛ والاجتماع الرابع والخمسين للجنة شرق آسيا والمحيط الهادئ، مع الاجتماع الثامن والخمسين للجنة جنوب آسيا (إفتراضي، 14 أيلول/سبتمبر 2021).

إجراء من قبل الجمعية العامة

مشروع قرار¹

إن الجمعية العامة،

وقد تلقت اقتراحات اللجان الإقليمية والأعضاء المشاركين ومجلس الأعضاء المنتسبين،

1. تعلن انتخاب من يلي من الأعضاء الفاعلين لعضوية المجلس التنفيذي للفترة 2021-2025، لملء المقاعد السبعة عشر الشاغرة؛

أفريقيا:

1. الرأس الأخضر
2. المغرب
3. موزنبيق
4. جنوب أفريقيا
5. زامبيا

¹ هذا مشروع قرار. للإطلاع على القرار النهائي الذي تعتمده الجمعية، يرجى مراجعة وثيقة القرارات التي تصدر بنهاية دورة الجمعية.

القارة الأمريكية:

1. الأرجنتين
2. البرازيل
3. جمهورية الدومينيكان

أوروبا:

1. أرمينيا
2. كرواتيا
3. جورجيا
4. اليونان
5. الإتحاد الروسي

الشرق الأوسط:

1. البحرين
2. الإمارات العربية المتحدة

جنوب آسيا:

1. الهند
2. جمهورية إيران الإسلامية

2. وتشير إلى أن الأعضاء المشاركين سيتمثلون بـ (العضو المشارك) في المجلس التنفيذي حتى الدورة السادسة والعشرين للجمعية العامة؛
3. وتحيط علماً بأن الأعضاء المنتسبين سيتمثلون في المجلس التنفيذي برئيس مجلسهم.

1. يتعين على الجمعية العامة أن تقوم في كل دورة من دوراتها بانتخاب نصف أعضاء المجلس التنفيذي، وفقاً لأحكام المادة 14(1) من النظام الأساسي للمنظمة التي تنص على ما يلي²:
"يتألف المجلس من أعضاء فاعلين تنتخبهم الجمعية بنسبة عضو واحد من أصل كل خمسة أعضاء فاعلين، وفقاً للنظام الداخلي الذي تضعه الجمعية، بغية التوصل إلى توزيع جغرافي منصف ومتكافئ".
2. كما تنص المادة 15 من النظام الأساسي على ما يلي:
"ولاية الأعضاء المنتخبين في المجلس تدوم أربع سنوات (...). ويجري انتخاب نصف أعضاء المجلس مرة كل سنتين"
3. ويتمّ التوسع في نص هذا الحكم في المادة 55(1) من النظام الداخلي للجمعية العامة التي تنص في فقرتها 4 على التالي:
"تبدأ ولاية أعضاء المجلس فور انتخابهم من قبل الجمعية وتنتهي بانتخاب خلفائهم".
4. وتنص المادة 14(1) من النظام الأساسي على أن العدد الإجمالي للأعضاء الفاعلين في المنظمة يحدد عدد المقاعد في المجلس. وحرصاً على التوصل قدر الإمكان إلى تمثيل جغرافي عادل ومتكافئ، يُحتسب عدد مقاعد كل إقليم على أساس مقعد واحد لكل خمسة مقاعد من العدد الإجمالي للأعضاء في كل إقليم.
5. قررت الجمعية العامة في دورتها الثانية والعشرين التي عقدت في تشنغدو، الصين (القرار XXII (697))، تعديل المادة 54 من النظام الداخلي للجمعية العامة، على النحو التالي:
"تنتخب الجمعية بالإقتراع السري أعضاء المجلس بنسبة عضو واحد عن كل خمسة أعضاء فاعلين في المنظمة، مع مراعاة التوزيع الجغرافي العادل والمنصف. وتُطبّق هذه النسبة على عدد الأعضاء الفاعلين بحسب الإقليم (أنظر المرفق 2) من أجل تحديد عدد مقاعد المجلس التنفيذي التي تُخصص للإقليم المعني".
6. نتيجة لذلك، ووفقاً لعدد الأعضاء الفاعلين بحسب الإقليم بتاريخ هذه الوثيقة، يمكن للمجلس أن يتألف من 34 عضواً، بالإضافة إلى إسبانيا كعضو دائم، خلال الفترة الممتدة بين الدورة الرابعة والعشرين والدورة الخامسة والعشرين للجمعية العامة.
7. يبيّن المرفق الثاني العضوية الحالية للمجلس التنفيذي التي تنتهي في 2021.
8. وترد في المرفق الثالث العضوية الحالية للمجلس التنفيذي حتى 2023، والمرشحون (2021-2025) من قبل اللجان الإقليمية إلى المجلس التنفيذي، بغية انتخابهم من قبل الجمعية العامة.
9. سيتوجب إنتخاب سبعة عشر عضواً فاعلاً في المجلس التنفيذي بنسبة عضو واحد عن كل خمسة أعضاء فاعلين في كل إقليم، وذلك على النحو التالي:

5 مقاعد	أفريقيا
3 مقاعد	القارة الأمريكية
لا مقاعد	شرق آسيا والمحيط الهادئ
5 مقاعد	أوروبا
مقعدان	الشرق الأوسط
مقعدان	جنوب آسيا
17 مقعداً	المجموع

² يتكرّر نص هذا الحكم نفسه في المادة 1(1) من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي.

10. عقد الاجتماع السابع والأربعون للجنة المنظمة للشرق الأوسط، والاجتماع السادس والستون للجنة المنظمة لأوروبا، والاجتماع السادس والستون للجنة المنظمة للقارة الأمريكية، في أيار/مايو وحزيران/يونيو 2021؛ و عقد اجتماعا لجنة أفريقيا ولجنة جنوب في أيلول/سبتمبر 2021.

11. تظهر الجداول التالية الدول التي قدمت ترشيحها لعضوية المجلس التنفيذي (2021-2025)، والدول التي رشحتها اللجان الإقليمية لأوروبا و للشرق الأوسط وللقارة الأمريكية و جنوب آسيا:

أفريقيا (5 مقاعد شاغرة)

المرشحون المسمون	تاريخ رسالة الترشيح	المرشحون
الرأس الأخضر	24.06.2020	نيجيريا (جديد)
المغرب	24.11.2020	زامبيا (جديد)
موزنبيق	07.12.2020	جنوب أفريقيا (جديد)
جنوب أفريقيا	15.02.2021	المغرب (جديد)
زامبيا	12.03.2021	غانا (جديد)
	26.03.2021	موزنبيق (جديد)
		الرأس الأخضر (تجديد)

القارة الأمريكية (3 مقاعد شاغرة)

المرشحون المسمون	تاريخ رسالة الترشيح	المرشحون
الأرجنتين	04.05.2021	الأرجنتين (جديد)
البرازيل	05.05.2021	جامايكا (جديد)
جمهورية الدومينيكان	09.06.2021	جمهورية الدومينيكان (تجديد)
	16.06.2021	أوروغواي (تجديد)
	07.01.2021	البرازيل (تجديد)

أوروبا (5 مقاعد شاغرة)

المرشحون المسمون	تاريخ رسالة الترشيح	المرشحون
أرمينيا	15.09.2020	أوزبكستان (جديد)
كرواتيا	01.07.2020	أرمينيا (جديد)
جورجيا	15.01.2021	كرواتيا (جديد)
اليونان	18.03.2021	بلغاريا (جديد)
الإتحاد الروسي	23.03.2021	أكرانيا (جديد)
	06.04.2021	جورجيا (جديد)
	24.06.2020	اليونان (تجديد)
	03.12.2020	الإتحاد الروسي (تجديد)

الشرق الأوسط (مقعدان)

المرشحون المسمون	تاريخ رسالة الترشيح	المرشحون
الإمارات العربية المتحدة	16.12.2020	الإمارات العربية المتحدة (تجديد)
البحرين	19.05.2021	العراق (جديد)
	15.11.2020	مصر (تجديد)
	15.12.2020	البحرين (تجديد)

جنوب آسيا (مقعدان)

المرشحون المسمون	تاريخ رسالة الترشيح	المرشحون
إيران	17.06.2021	إيران (تجديد)
الهند	09.07.2021	الهند (تجديد)

12. يجدر التذكير بمقرري المجلس التنفيذي [4(XXXIII)] و[4(XXXIV)] اللذين يوصيان أنه "... لا يتأهل لعضوية المجلس التنفيذي إلا أعضاء المنظمة الذين لا تترتب عليهم أي اشتراكات متأخرة لا مبرر لها (الفقرة 13 من قواعد التمويل المرفقة بالنظام الأساسي)".
13. أحاطت الجمعية علماً في دورتها الثانية والعشرين بتسمية فلاندرز لتمثيل الأعضاء المنتسبين في المجلس التنفيذي حتى الدورة الرابعة والعشرين للجمعية العامة (A/RES/704(XXI)).
14. يطلب إلى مجلس الأعضاء المنتسبين تسمية ممثله أمام المجلس التنفيذي، علماً أن هذه الوظيفة يتولاها عادةً رئيس مجلس الأعضاء المنتسبين.

Annex I: Member States of the UNWTO - 159

CAM 24

Argentina
Bahamas
Barbados
Bolivia
Brazil
Chile
Colombia
Costa Rica
Cuba
Dominican Republic
Ecuador
El Salvador
Guatemala
Haiti
Honduras
Jamaica
Mexico
Nicaragua
Panama
Paraguay
Peru
Trinidad and Tobago
Uruguay
Venezuela

CEU 42

Albania
Andorra
Armenia
Austria
Azerbaijan
Belarus
Bosnia & Herzegovina
Bulgaria
Croatia
Cyprus
Czech Republic
France
Georgia
Germany
Greece
Hungary
Israel
Italy
Kazakhstan
Kyrgyzstan
Lithuania
Malta
Monaco
Montenegro

Netherlands
North Macedonia
Poland
Portugal
Republic of Moldova
Romania
Russian Federation
San Marino
Serbia
Spain
Slovakia
Slovenia
Switzerland
Tajikistan
Turkey
Turkmenistan
Ukraine
Uzbekistan

CAF 51

Algeria
Angola
Benin
Botswana
Burkina Faso
Burundi
Cameroon
Cabo Verde
Central African Rep.
Chad
Congo
Côte d'Ivoire
Rep. of the Congo
Djibouti
Equatorial
Eritrea
Ethiopia
Sudan
Gabon
Gambia
Ghana
Guinea
Guinea-Bissau
Kenya
Lesotho
Liberia

Madagascar
Malawi
Mali
Mauritania
Mauritius
Morocco
Mozambique
Namibia
Niger
Nigeria
Rwanda
Sao Tome and-Principe
Senegal
Seychelles
Sierra Leone
Somalia
South Africa
Swaziland
Togo
Tunisia
Uganda
United R. of Tanzania
Union of Comoros
Zambia
Zimbabwe

CME 13

Bahrain
Egypt
Iraq
Jordan
Kuwait
Lebanon
Libya
Oman
Qatar
Saudi Arabia
Syrian Arab Republic
United Arab Emirates
Yemen

CSA 9

Afghanistan
Bangladesh
Bhutan
India
Iran
Maldives
Nepal
Pakistan
Sri Lanka

CAP 20

Brunei Darussalam
Cambodia
China
DPR of Korea
Fiji
Indonesia
Japan
Lao PDR
Malaysia
Mongolia
Myanmar
Palau
Papua New Guinea
Philippines
Rep. of Korea
Samoa
Thailand
Timor-Leste
Vanuatu
Viet Nam

Associate Members:

Aruba
Flanders
Hong Kong, China
Macao, China
Madeira
Puerto Rico

المرفق الثاني: الدول الأعضاء التي تنتهي ولايتها عام 2021 كأعضاء في المجلس التنفيذي للمنظمة

أفريقيا

الراس الأخضر
الكونغو
ناميبيا
سيشيل
السودان
زمبابوي

القارة الأمريكية

البرازيل
شيلي
هندوراس
بيرو

أوروبا

أذربيجان
اليونان
ليتوانيا
رومانيا
الإتحاد الروسي

الشرق الأوسط

البحرين
مصر

جنوب آسيا

الهند
إيران

المرفق الثالث: العضوية الحالية للمجلس التنفيذي لغاية 2023، والمرشحون (2021-2025) من قبل اللجان الإقليمية لعضوية المجلس التنفيذي بغية انتخابهم من قبل الجمعية العامة

REGION	MEMBERS	2023	2025
A F R I C A	Algeria	X	
	Cabo Verde		X
	Côte d'Ivoire	X	
	Kenya	X	
	Morocco		X
	Mozambique		X
	Senegal	X	
	South Africa		X
	Mauritius	X	
	Tunisia	X	
	Zambia		X
A M E R I C A S	Argentina		X
	Brazil		X
	Dominican Republic		X
	Paraguay	X	
	Guatemala	X	
E U R O P E	Armenia		X
	Croatia		X
	France	X	
	Georgia		X
	Greece		X
	Italy		
	Portugal	X	
	Russian Federation		X
	Turkey		
	Spain	Permanent Member	
M I D D L E E A S T	Bahrain		X
	Saudi Arabia	X	
	United Arab Emirates		X
E A S T A S I A	China	X	
	Japan	X	
	Republic of Korea	X	
	Thailand	X	
S O U T H A S I A	India		X
	Iran, Islamic Republic of		X